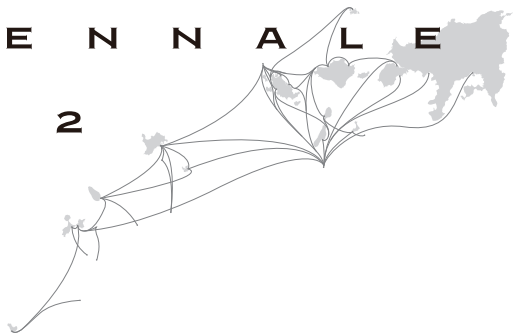


# 粟島

AWASHIMA

S E T O U C H I  
T R I E N N A L E  
2 0 2 2



▲公式地図アプリ無料ダウンロード  
Official map application download for free



開催期間 秋 9月29日[木] - 11月6日[日]

鑑賞可能時間 10:00 - 16:30 休日 10月19日[水]

※aw01の「瀬戸内海底探査船美術館一昨日丸」は土日祝日の11:30、13:15、15:00~で運行します。(1回30分、定員20人、料金1,000円)

※aw11の「種は船 TARA JAMBIO アートプロジェクト」は期間中、不定休で随時運行します(定員4人、料金は無料)

※台風などの天候不順時に臨時休業をする可能性があります。

※粟島芸術家村のトイレは和式のみです。できるだけ粟島案内所のトイレをご活用ください。

# 粟島中心部／西浜

100m

aw13 「い・ま・こ・こ」  
アデル・アブデスメッド

aw01 Re-ing-A  
日比野 克彦

aw12 スティルライフ  
マッシモ・バルトリニ

aw01 ソコソコ想像所  
日比野 克彦

aw03 TARA  
TARA

aw04 粟島芸術家村  
佐藤悠/森ナナ

aw11 種は船 TARA JAMBIO  
アートプロジェクト  
日比野 克彦

aw06 思考の輪郭  
エステル・ストックアー

aw11 種は船 TARA JAMBIO  
アートプロジェクト  
日比野 克彦

aw07 過ぎ去った子供達の歌  
ムニール・ファトゥミ

旧粟島小学校

旧粟島幼稚園

電動キックボード

Art Canvas  
Awashima

旧粟島中学校  
(粟島芸術家村)

武内商店

レンタサイクル

ル・ボール粟島

粟島港

粟島海洋記念館

粟島案内所  
(粟島開発総合センター)

営業時間：9:00-16:30  
TEL：090-1001-7628 (秋会期中のみ)  
※荷物預かり所あり

あわらは食堂

aw01 瀬戸内海底探査船美術館一昨日丸  
日比野 克彦

aw11 種は船 TARA JAMBIO  
アートプロジェクト  
日比野 克彦

須田港案内所  
(須田港待合所、島外)  
須田港粟島汽船発着所の手前  
営業時間：8:30-12:50  
TEL：090-4979-3632  
(秋会期中のみ)

※aw10の須田港待合所プロジェクト「みなとのロープハウス」(山田紗子)は須田港に展示。



### 城ノ山 登山口

粟島で一番高い  
222メートルの山。  
粟島小学校近くに  
登山口があります。



### 梵音寺のタブの木



香川県の保存木にもなっている、  
美しいタブの木があります。



### 天空の島迷路

島民がつくった迷路。  
ぜひ子どもを連れて行って！

### 上新田港



### ぶいぶいガーデン



島のアーティストによる、  
漁業で使われなくなったブイ（浮き）を再利用したア  
ート。

※個人のお宅なので、マナーを  
守って散策してください。

### 馬城八幡神社の鳥居



粟島最高の  
絶景スポットのひとつ。



## 島の移動手段



### レンタサイクル

「大口しま子さん」の  
絵がかわいらしいレン  
タサイクル。通常の自  
転車（500円）と電動  
自転車（1,000円）が  
あります。

※貸出時間 7：00-17：00



### 電動キックボード

キックボード（車輪付きの板）に取り付  
けられた電動式モーターで走行する電動  
キックボード。坂道も登ることができる  
ので、島内を周遊するのにオススメ。

TEL：080-3166-4618（ハバスリモ）

※事前予約を希望する場合や料金は、お電話で確認ください。  
※普通免許あるいは普通二輪免許などが必要、車道通行、  
ヘルメットの着用義務等の条件があります。



### グリーンスローモビリティ

時速20キロメートル未満で走行する、環境にやさしい低炭素型  
モビリティ。粟島港や西浜などを巡ります。1時間に1〜2本程  
度運行。乗りたい人は、粟島港で待っててくださいね。また、  
ル・ポール粟島で事前予約をすれば、レンタル（定員6人）もで  
きます。グループで粟島を周遊したい場合にオススメです。

TEL：0875-84-7878  
（ル・ポール粟島）

※レンタル料は  
6時間6,000円。  
普通免許が必要です。

## 特設サイト「瀬戸内国際芸術祭2022 粟島・三豊を巡ろう」

粟島や三豊市のみどころ、グルメ情報、モデルコース、  
粟島の歴史などを紹介しています。ぜひチェックしてくださいね！



# 粟島のアート

瀬戸内国際芸術祭の会期中はもちろんのこと、  
それ以外の期間も、粟島では多彩なアートが楽しめます。



森ナナさんの  
作品の  
制作風景



佐藤悠さんの  
作品の  
制作風景

## 注目！ 粟島芸術家村の新作

三豊市では、2010年からアーティスト・イン・レジデンス事業「粟島芸術家村」を行い、粟島芸術家村（旧粟島中学校）を拠点に多くの作家を受け入れてきました。

2022年は森ナナさん、佐藤悠さんの2人が6～9月にかけて滞在制作を実施。森さんは、粟島島内で狩りに同行し、イノシシから取れる膠（にかわ）と竹の煤から作る墨から作品を制作しています。佐藤さんは幅10mの粟島の大きな絵地図を制作します。

「粟島」という地域に深く向き合う二人が生み出す作品を、ぜひご覧ください。

## 体験型のアート

瀬戸内海の海洋環境を調査するワークショップを行う「種は船 TARA JAMBIO アートプロジェクト」や、海の底から引き揚げられた遺物を展示する海上の美術館「瀬戸内海底探査船美術館一昨日丸」など、船に乗りながら海を感じ、地球に想いをはせるような体験型アートも充実。



日比野克彦「種は船  
TARA JAMBIOア  
ートプロジェクト」  
2022

マッシモ・  
バルトリーニ  
「スティルライフ」  
(2022)



※写真はイメージです

## モノの見方を変 えるアート

大地に掘られた人口の池とそこに浮かぶ花瓶を通して場所の持つ意味を深く問うマッシモ・バルトリーニの「スティルライフ」、現代に深く向き合う作品を創り続けている作家、アデル・アブデスメッドの最新の映像作品「い・ま・こ・こ」など、モノの見方を変えるアートから島の風景を再発見できるでしょう。

# 会期外も楽しめるアート

## 漂流郵便局



「宛先のない手紙」を預かる郵便局。2013年の瀬戸内国際芸術祭の作品として制作されました。

【開局日】 秋会期中は土日祝日、それ以外の期間は第2・第4土曜日  
【開局時間】 秋会期中は10:00-16:30、  
それ以外の期間は13:00-16:00  
※秋会期中には入館料300円が必要です。

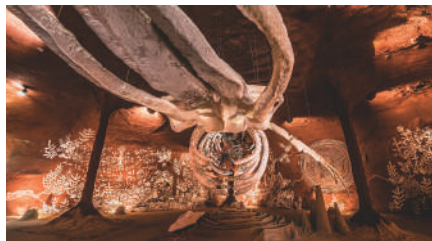
## 船出の誇りとはなむけの島



普通寺第一高校デザイン科の生徒たちが制作した作品。人が人を思い遣る「絆」の象徴である総角（あげまき）結びの紐を編み上げています。

【鑑賞可能日】 秋会期中は毎日、それ以外の期間は毎週土曜日  
【鑑賞可能時間】 秋会期中は10:00-16:30、  
それ以外の期間は13:00-16:00  
【場所】 粟島芸術家村

## 言葉としての洞窟壁画と、 鯨が酸素に生まれ変わる物語



大小島真木さんと、ワルリ画の継承者であるインド人アーティスト、マユール・ワイエダさんが島民たちと協力して制作。

【鑑賞可能日】 秋会期中は毎日、それ以外の期間は毎週土曜日  
【鑑賞可能時間】 秋会期中は10:00-16:30、  
それ以外の期間は13:00-16:00  
【場所】 粟島芸術家村

## サキモリ



香川県高松市を拠点に活躍した彫刻家・流政之の作品。古代の兵士「防人」に由来する抽象的な人の形をしています。中心の空洞は腐敗する内臓を取り除き、精神だけで立つ人を表現しています。

【場所】 粟島海洋記念公園内

## Interview 粟島のアートと島の未来

粟島にはかつて「粟島海員学校」があり、多くの船乗りを育ててきました。そして2010年からは粟島芸術家村で、多くの若手アーティストを受け入れています。若者を受け入れ、育み、送り出す。これは、粟島が培ってきた素晴らしい文化だと思います。こうした文化を次の時代につなぎ、島の新しい未来を創っていくため、今後、粟島芸術家村のこれまでの取組のアーカイブ化を進め、島外の方々にもお見せできるようにしたいと考えています。瀬戸内国際芸術祭2022の終了後も、ぜひ粟島の取組にご注目ください。



三豊市 地域おこし協力隊 前川瞭

▶粟島での活動は、Instagramもチェックください。

# 粟島・周辺で食べる！

粟島やその周辺には、食事どころが複数あります。  
島らしい雰囲気を味わいながら、グルメを楽しんでくださいね。



## ル・ポール粟島

粟島にあるホテル兼お食事どころ。ランチでは、地元産の食材を使ったさまざまな料理を提供しています。手ごろな価格で食べられるので、オススメです。

※貸切営業の日があります。

事前にHPなどをチェックください。

住所：香川県三豊市詫間町粟島1418-2  
営業日：瀬戸内国際芸術祭2022秋会期の期間中は無休  
(10月19日を除く)  
営業時間：昼食は11:30～13:30



## あわろは食堂



2018年にオープンした、海辺の絶景カフェ。地元産の食材をつかったグルメが人気のほか、店内にはアーティストゆかりのインテリアが多く飾られています。瀬戸内国際芸術祭の期間中は、タコタコライス、漬け丼、パフェが楽しめます。

住所：香川県三豊市詫間町粟島1619  
営業日：瀬戸内国際芸術祭2022  
秋会期の期間中は金土日祝日  
営業時間：11:00～17:00



## 武内商店



アイスクリームや飲み物などを販売している商店。軒先はレトロな雰囲気たっぷり。「島コン(島のコンビニ) たけうち」というかわいらしい看板も見どころです。

住所：香川県三豊市詫間町粟島1348  
営業時間：7:00～18:00

# 島内のマルシェ・ 須田港周辺のスポット

このほか、瀬戸内国際芸術祭の期間中は、休日にマルシェが行われたり、期間中だけオープンする食事処があったりと、島内にさまざまなお店が出る予定です。

さらに、粟島の玄関口がある須田港から車で10～20分のエリアには、カフェやうどん、昔ながらの商店などが複数あります。中には、瀬戸内国際芸術祭の時だけの特別メニューを出すカフェも！

会期中にオープンする島内の食事スポットや、また須田港の近くにある食事スポットについては、こちらのQRコードをチェックしてくださいね！



## 三豊鶴 「酒蔵ART RESTAURANT」

粟島への玄関口・須田港から歩いて1分で行ける「三豊鶴」。約150年の歴史がある古い酒蔵を地域の若手事業者たちがリノベーションした宿泊・イベントスペースです。

「三豊鶴」では、瀬戸内国際芸術祭2022と併せて8月5～11月6日にかけて、「酒蔵 Art Restaurant」を開催。

24人のアーティストが制作した作品225点が展示されるほか、8名のシェフが週替わりで腕をふるい、さまざまな料理を楽しめます。ランチ・ディナーは事前予約が必要です。



住所：香川県三豊市詫間町詫間5437

営業日：8月5日～11月6日の

金土日祝日など。

詳細はHP (QRコード) を

ご覧ください。

営業時間：10:30～22:00



# 粟島で買う

粟島には、島ならではのユニークなお土産があります。  
ぜひ、旅の思い出を持ち帰って下さいね！



## うみほたる発光かんさつキット ¥1,000

粟島は、夜の海で神秘的な光を放つ「海ほたる」が見られる場所として知られています。こんな粟島の思い出にぴったりなのが本商品。乾燥ウミホタルが入っており、水を加えると発光します。

販売場所：ル・ポール粟島



## 粟島からの贈り物 ¥3,300

オリジナルのポストカードや、三豊市内で作られたオリーブオイル、そして漂流郵便局行きのポストカードが入ったカタログギフトです。大切な人への贈り物にどうぞ。

販売場所：ル・ポール粟島



## 粟島得路絵巻 ¥300

粟島の見どころを紹介している雰囲気たっぷりの絵巻。2008年に制作され、今回、粟島芸術家村で作品を制作しているアーティスト・佐藤悠さんの制作モチーフのひとつになっています。数量限定で販売しています。

販売場所：ル・ポール粟島



## サコッシュ ¥3,000

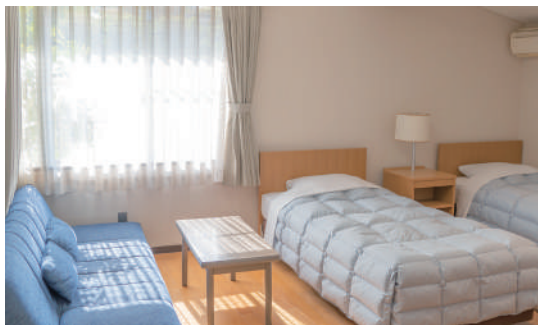
瀬戸内国際芸術祭2019年の時に粟島で滞在制作を行ったインドの伝統芸術アーティストのマユール・ワイエダさんの作品制作をサポートした島民たちが制作しているサコッシュ。インドの伝統芸術・ワルリ画をモチーフとした刺繍が施されています。

販売場所：粟島芸術家村



# 粟島で泊まる

静かな波音を聞きながら過ごす島での一夜は、  
ほかにはない素晴らしい思い出になるでしょう。



## ル・ポール粟島

島のホテルであるル・ポール粟島には、洋室や和室、キャビン（ペットとの宿泊可能）などがあり、さらに海ほたるが鑑賞できるプランやBBQプランなど、瀬戸内の魅力を満喫できる様々なプランも設けられています。このほか、粟島に滞在制作したアーティストの作品が楽しめる「アートルーム」も見逃せません。

住所：香川県三豊市詫間町粟島1418-2  
宿泊のお問合せ：0875-84-7878



## Art Canvas Awashima



粟島にある「泊まれる美術館」。島に訪れるアーティスト達が足跡を残せるようにと家そのものをキャンパスに見立てた古民家ゲストハウスです。1棟貸しのため、島で思いっきりプライベートな時間が楽しめます。



住所：香川県三豊市詫間町粟島1430-7  
宿泊のお問合せ：080-2976-4641

## 粟島ロッジ



粟島の中でも、特に静かなエリアである中新田にひっそりとたたずむ宿。目の前には美しい海が広がっています。粟島の絶景スポットとして人気の馬城八幡神社の鳥居もすぐ近です。

住所：香川県三豊市詫間町粟島642-6  
宿泊のお問合せ：0875-84-7387

# 一度は泊まりたい！ 絶景とグルメの町・三豊市



粟島がある三豊(みとよ)市は、  
父母ヶ浜、紫雲山など  
世界に知られる観光スポットがある場所。  
粟島だけ見て帰るのはもったいない！  
ぜひ、三豊やその周辺も巡ってみてください。

## 宿に泊まるのが、 ひとつの思い出に。



三豊市の宿の  
情報はこちら



## 心もお腹も 満たされるグルメ。



三豊市のグルメの  
情報はこちら



瀬戸内海を望む絶景宿、地元産食材を使ったグルメが楽しめる宿、四国八十八ヶ所霊場のお遍路宿まで、三豊市には人気の宿が多くあります。静かな海や山に囲まれながら、穏やかな一夜を過ごせば、思い出に残る旅になること間違いなし！



香川県というと「うどん」をイメージする人が多いでしょう。もちろん、三豊市にも人気うどん屋が多くあります。さらに、三豊市には、海をバックに写真映えるカフェや、地元産食材を使ったグルメが楽しめる人気スポットも複数あります。心もお腹も満たされる三豊グルメを味わってみてくださいね。

# 三豊の見どころ



## 父母ヶ浜

「日本のウニ塩湖」「瀬戸内の天空の鏡」と呼ばれる、日本屈指の絶景スポット。風のない干潮時、浜に現れる大きな潮だまりが水鏡となり、美しい景観と出会えます。周辺にはおいしい料理が楽しめる飲食店や、地元の商品を集めたお土産屋さんがあります。

詳しくはこちら



## 志々島

粟島の隣にある志々島は、人口20人ほどの小さな島ですが、樹齢1200年以上の楠の大木「大楠」が人気で、その神秘的なオーラに魅せられてファンになる人が多くいます。近年は、春先楽しめる「天空の花畑」も大きな評判となっています。



詳しくはこちら



## 近くに見どころいっぱい！1～2泊で周遊がオススメ

三豊市の周りには、父母ヶ浜と並ぶ絶景として有名な「天空の鳥居」高屋神社、日本有数のパワースポットとして有名な金刀比羅宮（こんびらさん）が車で30分～40分ほどの距離にあります。さらに、車で90分ほどの距離には、「かずら橋」「小便小僧」などで知られる秘境・祖谷や、美しい渓谷の大歩危・小歩危（おほほけこぼけ）も。三豊市を拠点に、1～2泊程度で周遊するのがオススメです。



高屋神社

## ●須田港⇄粟島⇄宮の下港の船

下り	須田 - 粟島 - 宮の下									
港	須田		粟島		上新田		志々島		宮の下	
便	発	着	発	着	発	着	発	着	発	着
1	6:20	6:35	6:55	7:10	7:10	7:10	7:25	7:25	7:45	
2	7:25	7:40								
3	9:10	9:25								
4	10:45	11:00	11:00	11:15	11:15	11:30	11:30	11:50		
5	12:40	12:55								
6	15:10	15:25	15:25	15:40	15:40	15:55	15:55	16:15		
7	18:00	18:15								
8	19:05	19:20								

粟島汽船 / TEL:0875-83-3204

上り	宮の下 - 粟島 - 須田									
港	宮の下		志々島		上新田		粟島		須田	
便	発	着	発	着	発	着	発	着	発	着
1									6:45	7:00
2									7:50	8:05
3	8:30	8:50	8:50	9:05	9:05	9:20	9:35	9:50		
4									11:15	11:30
5	12:45	13:05	13:05	13:20	13:20	13:35	14:30	14:45		
6	16:20	16:40	16:40	16:55	16:55	17:10	17:15	17:30		
7									18:25	18:40
8									19:30	19:45

定員:70人 料金:須田-粟島 大人330円、小人170円

## ●本島⇄高見島⇄粟島の船

本島発	高見島発	粟島着	粟島発	高見島発	本島着
*10:00	10:35	10:55	*10:00	10:25	10:55
11:15	11:50	12:10	11:15	11:40	12:10
12:25	13:00	13:20	12:25	12:50	13:20
13:30	14:05	14:25	13:30	13:55	14:25
14:35	15:10	15:30	14:35	15:00	15:30
15:40	16:15	16:35	15:40	16:05	16:35

にじ観光 / TEL:0877-24-6300 定員:約70人  
 料金:本島-高見島:大人1,000円・小人500円  
 高見島-粟島:大人800円・小人400円  
 ※土日祝のみ運行



## 島外から粟島へのアクセス

粟島へは須田港、宮の下港の2か所から船が出ています。  
 瀬戸内国際芸術祭2022の秋会期中は、  
 同じ会場となる高見島、本島と周遊できる船も運行します。

## ●三豊市コミュニティバス

詫間線・詫間三野線 (月～土)

JR 詫間駅	8:00	8:47	9:33	10:08	10:19	11:20	12:11	12:52	14:06	14:47	14:53	15:48	16:46	17:03	17:20	18:10
詫間庁舎(宮ノ下港最寄り)	8:04	8:54	9:46	10:16	10:32	11:33	12:24	13:00	14:19	14:56	15:01	16:01	16:59	17:11	17:33	18:23
須田	8:10	9:03	9:55	10:28	10:41	11:42	12:33	13:12	14:28	15:05	15:13	16:10	17:08	17:23	17:42	18:32
※粟島汽船 須田港発		9:10			10:45		12:40			15:10						18:00

須田	7:10	8:14	8:55	9:01	9:57	10:55	11:01	11:40	13:00	13:47	13:51	15:00	15:52	16:15	16:43	17:40
詫間庁舎(宮ノ下港最寄り)	7:17	8:21	9:02	9:13	10:04	11:02	11:13	11:47	13:07	13:59	13:58	15:07	16:04	16:22	16:50	17:47
JR 詫間駅	7:26	8:33	9:14	9:21	10:16	11:14	11:21	11:59	13:19	14:07	14:10	15:19	16:12	16:34	17:02	17:59

詫間線 (日・祝)

JR 詫間駅	8:44	10:18	12:05	14:20	15:47	16:56	18:10
詫間庁舎(宮ノ下港最寄り)	8:51	10:31	12:18	14:29	16:00	17:05	18:24
須田	9:00	10:40	12:27	14:38	16:09	17:14	18:33
※粟島汽船 須田港発	9:10	10:45	12:40	15:10		18:00	19:05

須田	8:12	9:57	11:41	13:36	15:11	16:36	17:40
詫間庁舎(宮ノ下港最寄り)	8:19	10:04	11:48	13:43	15:18	16:43	17:47
JR 詫間駅	8:31	10:16	11:57	13:55	15:27	16:52	18:01

三豊市交通政策課 / TEL:0875-73-3055 料金:一律100円

## ●芸術祭時の臨時シャトルバス

駅と港を結ぶ

JR 詫間駅 ⇄ 須田港
平日 = 8:00 - 18:00 運行
土日祝 = 8:00 - 18:00 運行

駐車場と港を結ぶ

経面臨時駐車場 ⇄ 須田港
平日 = 8:00 - 18:00 運行
土日祝 = 8:00 - 18:00 運行

三豊市産業政策課 / TEL:0875-73-3012



## 須田港へのアクセス

公共交通機関を使う場合、  
 須田港にはJR 詫間駅が最寄りとなります。  
 また、秋会期中は、経面臨時駐車場が設けられます。

※経面臨時駐車場については、  
 三豊市のウェブサイト (QRコード) を  
 参照ください。

